

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI
EQQARTUUSSUTIP
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
GRØNLANDS LANDSRET**

Ulloq 11. december 2017 Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianiit suliami

sul.nr. K 198/17

(Eqqartuussisoqarfik Qeqqata sul.nr.
QEQ-MAN-KS-0025-2017)

Unnerluussisussaataasut
(J.nr. 5506-97431-00578-16)

illuatungeralugu

U

Inuusok 1966

(advokat [...], Nuuk

j.nr. G-K-198-17)

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa

Eqqartuussisoqarfik Qeqqata siullermeeraluni suliarinnittut 9. august 2017 eqqartuussivoq. Unnerluutigineqartoq U pilerluttulerinermi inatsimmi § 88-imik - pisumi ataatsimi nakuuserneq aammalu § 102-mik – pisumi ataatsimi tillinneq, u-nioqqutitsisimasutut pisuutinneqarpoq.

Unnerluutigineqartoq qaammatini sisamani pinerluuteqarsimasunut inissiisarfimmi inissinneqartussanngorlugu eqqartuunneqarpoq.

Suliareqqitassanngortitsineq

Eqqartuussut maanna unnerluutigineqartumit nunatta eqqartuussisuuneqarfianut nangitseqqussutigineqarpoq. Nunatta eqqartuussisuuneqarfiata suliaq pineqaatississutip sivi-sussusilerneqarneranik suliareqqitassanngortitsinertut suliarisimavaa.

Piumasaqaatit

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaata atuuttussanngortinneqarnissaa *unnerluussisussaati-taasut* piumasaraat.

U piumaqaateqarpoq eqqartuussutip sakkukillineqarluni misiligutaasumik ukiumi ataatsimi pineqaatissiissutaanngikkallarnissaanik, tamanna pisinnaanngippat taarsiullugu nalunaaqut-tap akunnerini 100-ni inuiaqatigiinni sulisitaanissamik eqqartuunneqarnissaq piumasaralugu, taavalu aamma taanna pisinnaanngippat ulluni sivisunerpaamik 60-ini pinerluuteqarsi-masunut inissiisarfimmut ingerlaannartumik inissinneqarnissaq piumasaralugu.

Eqqartuusseqataasut

Suliaq eqqartuusseqataasut peqatigalugit suliarineqarpoq.

Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorneqartoq

Suliaq 19. september 2017 nunatta eqqartuussisuuneqarfianit tiguneqarpoq.

Inuttut atukkat

Unnerluutigineqartoq 9. august 2017 Pinerluttunik Isumaginnittoqarfimmit inuttut misis-sorneqarsimavoq, tassanilu takuneqarsinnaavoq unnerluutigineqartoq inuiaqatigiinni sulisitaanissamut eqqartuunneqarsinnaasutut nalilerneqartoq.

Unnerluutigineqartoq sakkortuumik taaneqartarialinnik siusinnerusukkut pineqaatissinne-qarsinnaavoq.

tassami Maniitsup eqqartuussiviani 1. februar 2009 pinerluttulerinermik inatsimmi taama-nikkut atuuttumi § 60 (nakuuserneq), § 70 (sioorasaarineq) § 67, imm. 1 (kiffaanngissusi-iaaneq) aamma § 66, nr. 1 (inatsisit unioqqutillugit pinngitsaaliineq) malillugit unioqqutitsi-simanerminut qaammatini sisamana pinerluuteqarsimasunut inissiisarfimmut inissinne-qartussanngorlugu eqqartuunneqarsimagami.

Nassuiaatit

Unnerluunneqartoq U nunatta eqqartuussisuuneqarfianut nassuiaateqarsimavoq.

U ilassutitut nassuiaavoq, I1-imit toqqusassineqarsimanerminik eqqaamasaqarani, aqaguanili unnerluutigineqartup ernerata oqaluttuussimavaa, I1-p niaquatigut tilluannginnerani isimmissannginneranilu taama pisoqarsimasoq. Unnerluutigineqartoq kilisaammi umiarsuup qaamiuatut sulii sulivoq, ulluni 52-ini umiartortarluni ullunilu 52-ini nunamiittarluni.

Nunatta eqqartuussisuuneqarfiata tunngavilersuutai inerniliineralu

Eqqunngitsuliorfigisap nangikkiarnermi pissusissamisuumngitsumik iliuuseqarsimanera, tassunga ilanngullugu unnerluutigineqartup toqqusassineqarsimanera, tunngavilersuutigineqaraluartut, nakuusernerup qanoq ittuunera, tassunga ilaalluni nakuuserneq, pinerlisamik illersorfissaqanngitsumik niaquatigut isimmitsinermik naggaserneqartoq pissutigalugit, nunatta eqqartuussisuuneqarfia isumaqarpoq ulluni 60-ini pilerluuteqarsimasunut inissiisarfimmut inissiinissaq pineqaatissiissutigissallugu pissusissamisoortoq. 1. februar 2008-imi siusinnerusukkut pillarneqarsimanera pillugu paasisutissat aammalu unnerluutigineqartup nakuusernerata qanoq ittuuneranik sanilliussinikkut, unnerluutigineqartoq ullumikkut inuttut atukkamigut ingerlalluaraluarpalluunniit, iliuuserisineqartumut kingunerisitatut ingerlaannartumik pinerluuteqarsimasunut inissiisarfimmut inissiinissaq allaqqunneqarsinnaangilaq.

T A A M A T T U M I K E Q Q O R T U U T I N N E Q A R P O Q :

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussissutaa atuuttussanngortinneqarpoq, imali allanngortinneqarluni ulluni 60-ini pinerluuteqarsimasunut inissiisarfimmut inissinneqarnissamut unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarluni.

Unnerluutigineqartumut illersuisutut ivertinneqartup akissarsiassai immikkut aalajangiif-figineqassapput. Akissarsiat naalagaaffimmit akilerneqassapput.

[...]

Den 11. december 2017 blev af Grønlands Landsret i sagen

sagl.nr. K 198/17

(Qeqqata Kredsrets sagl.nr.
QEQ-MAN-KS-0025-2017)

Anklagemyndigheden
(J.nr. 5506-97431-00578-16)
mod
T
Født 1966
(advokat [...], Nuuk
j.nr. G-K-198-17)

afsagt sålydende

D O M:

Kredsrettens dom

Dom i første instans blev afsagt af Qeqqata Kredsret den 9. august 2017. Ved dommen blev tiltalte T anset skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 88 – vold i et tilfælde og § 102 - tyveri i et tilfælde.

Tiltalte blev idømt anbringelse i anstalt i 4 måneder.

Anke

Denne dom er af tiltalte anket til landsretten. For landsretten har sagen været behandlet som udmålingsanke.

Påstande

Anklagemyndigheden har påstået kredsrettens dom stadfæstet.

T har påstået formildelse til en betinget dom med 1 års prøvetid, subsidiært dom til 100 timers samfundstjeneste og mest subsidiært højst 60 dages ubetinget anstaltsanbringelse.

Doms mænd

Sagen har været behandlet med domsmænd.

Sagsbehandlingstid

Sagen er modtaget i landsretten den 19. september 2017.

Personlige forhold

Af en personundersøgelse vedrørende tiltalte fra Kriminalforsorgen af 9. august 2017 fremgår, at tiltalte er skønnet egnet til at modtage en dom til samfundstjeneste.

Tiltalte er tidligere af betydning foranstaltet

ved Kredsretten i Maniitsoqs dom af 1. februar 2008 for overtrædelse af dagældende kriminallovs § 60 (vold), § 70 (trusler) § 67, stk. 1 (frihedsberøvelse og § 66, nr. 1 (ulovlig tvang) med 4 måneders anstaltsanbringelse.

Forklaringer

For landsretten har der været afgivet forklaring af tiltalte T.

T har supplerende forklaret, at han ingen erindring har om, at *V1* skulle havde taget kvælertag på ham, men tiltaltes søn fortalte dagen efter, at det var det der var sket inden tiltalte tildelte *V1* slagene og sparket i hovedet. Tiltalte har fortsat arbejde som dæksmand på en trawler, hvor han er 52 dage på havet og 52 dage i land.

Landsrettens begrundelse og resultat

Uanset at det kan lægges til grund, at forurettede inden tiltaltes voldudøvelse havde optrådt på en uhensigtsmæssig måde ved efterfesten og herunder havde muligt havde taget et halsgreb på tiltalte, finder landsretten efter voldens karakter, herunder at volden blev afsluttet med et spark i hovedet på det liggende værgeløse offer, at den rette foranstaltning er 60 dages anbringelse i anstalt. Efter oplysningerne om forstraffen af 1. februar 2008, sammenholdt med karakteren af tiltaltes voldsudøvelse, er der uanset tiltaltes nuværende gode personlige forhold ikke grundlag for en anden sanktion end en ubetinget anstaltsanbringelse.

THI KENDES FOR RET:

Kredsrettens dom stadfæstes med den ændring, at tiltaltes idømmes anbringelse i anstalt i 60 dage.

Salær til den for tiltalte beskikkede forsvarer fastsættes særskilt. Salæret afholdes endeligt af statskassen.

[...]